

A1.1 Saludos y Despedidas

Salutations et adieux

“Estudia un idioma extranjero si tienes la oportunidad de hacerlo. Puede que nunca te llamen a una tierra donde se hable ese idioma, pero el estudio te habrá dado una mejor comprensión de tu propia lengua o de otra lengua que quizás te pidan adquirir.”

“Étudiez une langue étrangère si vous avez la possibilité de le faire. Vous ne serez peut-être jamais appelé dans un pays où cette langue est parlée, mais cette étude vous aura permis de mieux comprendre votre propre langue ou une autre langue que vous pourriez être amené à acquérir.”

Gordon B. Hinckley

Objetivos de aprendizaje

Objectifs d'apprentissage

- ✓ Situación : Saludos básicos y despedidas. / Situation : Salutations de base et adieux.
- ✓ Situación : Iniciar y finalizar una conversación. / Situation : Initier et terminer une conversation.
- ✓ Situación : Pide aclaración. / Situation : Demande des éclaircissements.
- ✓ Cultura : ¿Cómo saludar? Formal vs. Informal / Culture : Comment saluer ? Formel vs. Informel
- ✓ Gramática : Los pronombres personales / Grammaire : Les pronoms personnels

Este folleto para estudiantes está disponible en múltiples traducciones.

Cette brochure pour étudiants est disponible en plusieurs traductions.

1. Téléchargements partiels, audio et exercices disponibles sur :

 <https://espanol.colangue.fr/plan-de-cours/a1/1>

2. Légende (disponible sur le site web) :

 Exercice interactif.

 Audio avec traductions.

A1.1 Vocabulario básico (14)

A1.1 Vocabulaire de base (14)

🔗 <https://espanol.colangue.fr/plan-de-cours/a1/1>

Español

Adiós

Adiós, nos vemos mañana.

Buenas noches

Buenas noches, ¿cómo estás?

Buenas tardes

Buenas tardes, ¿cómo estás?

Buenos días

Hola, buenos días, ¿cómo estás?

Despedirse

Yo me despido de mis abuelos antes de viajar.

Encantado

Hola, soy Juan, encantado de conocerte.

Estar

Ellos están de vacaciones.

Gracias

Gracias, nos vemos mañana.

Hasta luego

Hasta luego, María.

Hola

Hola, ¿cómo estás?

Nos vemos

Nos vemos mañana, ¡hasta luego!

Ser

Yo soy profesor.

¿Cómo estás?

Hola, ¿cómo estás?

¿Qué tal?

Hola, ¿qué tal?

Français

Adieu

Au revoir, on se voit demain.

Bonsoir

Bonsoir, comment ça va ?

Bonsoir

Bonsoir, comment ça va ?

Bonjour

Bonjour, comment ça va ?

Se dire au revoir

Je dis au revoir à mes grands-parents avant de voyager.

Enchanté

Bonjour, je suis Juan, enchanté de te rencontrer.

Être

Ils sont en vacances.

Merci

Merci, à demain.

À plus tard

À plus tard, Maria.

Salut

Salut, comment ça va ?

À bientôt

À demain, au revoir !

Être

Je suis professeur.

Comment ça va ?

Bonjour, comment ça va ?

Comment ça va ?

Bonjour, ça va ?

A1.1.1 Diálogo: ¿Cómo presentarse?

A1.1.1 Dialogue : Comment se présenter ?

🔊 <https://espanol.colangue.fr/dialogues/presentaciones>

Pedro y Ana se encuentran por primera vez en la calle. Intercambian saludos, hablan un poco y se dicen adiós.

- Pedro:** Buenos días Ana.
- Ana:** ¡Hola Pedro! ¿Cómo estás?
- Pedro:** **Estoy** bien, gracias. ¿Y tú cómo estás?
- Ana:** Yo estoy bien, **gracias**.
- Pedro:** **Encantado** de conocerte.
- Ana:** ¡Encantada!
- Pedro:** ¡Hasta **luego**!
- Ana:** ¡Adiós! **Nos vemos**.

Pedro et Ana se rencontrent pour la première fois dans la rue. Ils échangent des salutations, parlent un peu et se disent au revoir.

- Pedro:** **Bonjour** Ana.
- Ana:** **Bonjour** Pedro ! Comment ça va ?
- Pedro:** **Je suis** bien, merci. Et toi, comment vas-tu ?
- Ana:** Je vais bien, **merci**.
- Pedro:** **Enchanté** de te rencontrer.
- Ana:** Enchantée !
- Pedro:** À **plus** tard !
- Ana:** Au revoir ! **Nous nous voyons**.

A1.1.1 ¿Cómo presentarse?

A1.1.1 Comment se présenter ?

<https://espanol.colangue.fr/dialogues/presentaciones>



Ejercicio 1:

Preguntas de debate

Instrucción: Debatir las preguntas después de escuchar el audio o leer el texto.

1. Ana dice: A) Encantado B) Encantada
2. ¿Cómo está Ana? A) Bien B) Mal

A1.1.1 ¿Cómo presentarse?

A1.1.1 Comment se présenter ?

<https://español.colangue.fr/dialogues/presentaciones>



Ejercicio 2:

Instrucción: Remplissez le mot correct.

Hola, gracias, Encantado, Nos vemos, Buenos días

1. Ana.
2. ¡..... Pedro! ¿Cómo estás?
3. de conocerte.
4. Yo estoy bien,
5. ¡Adiós!

Solutions:

1. Buenos días 2. Hola 3. Encantado 4. gracias 5. Nos vemos

A1.1.1 ¿Cómo presentarse?

A1.1.1 Comment se présenter ?

<https://español.colangue.fr/dialogues/presentaciones>



Ejercicio 3:

Ordena el texto

Instrucción: Numera las oraciones en el orden correcto y léelas en voz alta.

... ¡Hola Pedro! ¿Cómo estás?

... Yo estoy bien, gracias.

... Encantado de conocerte.

1 Buenos días Ana.

... ¡Adiós! Nos vemos.

... Estoy bien, gracias. ¿Y tú cómo estás?

7 ¡Hasta luego!

Solutions:

2, 4, 5, 1, 8, 3, 7

A1.1.2 Cuento: ¿Cómo saludo a la gente?

A1.1.2 Conte : Comment saluer les gens ?

🔗 <https://espanol.colangue.fr/nouvelles/los-saludos-de-juan>

En esta corta historia, aprendemos los diferentes saludos de Juan.

Por la mañana Juan saluda dice: "**buenos días**".

Por la tarde dice: "**buenas tardes**".

Por la noche dice: "**buenas noches**".

Juan pregunta: "**¿cómo estás?**".

Juan se despide y dice: "**hasta luego**".

Dans cette courte histoire, nous apprenons les différentes salutations de Jean.

*Le matin, Juan salue en disant : « **bonjour** ».*

*L'après-midi, il dit : « **bon après-midi** ».*

*Le soir il dit : « **bonne nuit** ».*

*Juan demande : « **comment ça va ?** ».*

*Juan prend congé et dit : « **à plus tard** ».*

A1.1.2 ¿Cómo saludo a la gente?

A1.1.2 Comment saluer les gens ?

<https://espanol.colangue.fr/nouvelles/los-saludos-de-juan>



Ejercicio 1:

Preguntas de debate

Instrucción: Debatir las preguntas después de escuchar el audio o leer el texto.

1. ¿Cómo se saluda por la mañana?
2. ¿Cómo se saluda por la tarde?
3. ¿Cómo se saluda por la noche?

A1.1.2 ¿Cómo saludo a la gente?

A1.1.2 Comment saluer les gens ?

<https://espanol.colangue.fr/nouvelles/los-saludos-de-juan>



Ejercicio 2:

Instrucción: Remplissez le mot correct.

buenas tardes, buenos días, buenas noches, hasta luego, cómo estás

1. Juan pregunta: "¿.....?".
2. Juan se despide y dice: ".....".
3. Por la noche dice: ".....".
4. Por la tarde dice: ".....".
5. Por la mañana Juan saluda dice: ".....".

Solutions:

1. cómo estás 2. hasta luego 3. buenas noches 4. buenas tardes 5. buenos días

A1.1.3 Cultura: ¿Cómo saludar? Formal vs. Informal

A1.1.3 Culture : Comment saluer ? Formel vs. Informel

« <https://espanol.colangue.fr/culture/saludos> »

Aprende los saludos formales e informales en España

Los **saludos** son muy importantes en España. Hay saludos informales y formales. Se dice **hola** para los amigos o familia. Se dice **buenos días** para los desconocidos. Se saluda con dos **besos** a amigos y familiares. Para saludar formalmente **damos la mano**. Se dice **buenas noches** cuando es de noche. Por la tarde, se dice **buenas tardes**. Si conoces a alguien nuevo, puedes decir **un placer**, mucho gusto, o encantado.

Apprenez les salutations formelles et informelles en Espagne

Les **salutations** sont très importantes en Espagne. Il y a des salutations informelles et formelles. On dit **bonjour** à ses amis ou sa famille. On dit **bonjour** aux inconnus. On salue avec deux **bises** les amis et la famille. Pour saluer formellement, on **serre la main**. On dit **bonsoir** quand il fait nuit. L'après-midi, on dit **bon après-midi**. Si tu rencontres quelqu'un de nouveau, tu peux dire **enchanté**, ravi de faire votre connaissance, ou enchanté.

A1.1.3 ¿Cómo saludar? Formal vs. Informal

A1.1.3 Comment saluer ? Formel vs. Informel

<https://espanol.colangue.fr/culture/saludos>



Ejercicio 1:

Preguntas de debate

Instrucción: Debatir las preguntas después de escuchar el audio o leer el texto.

1. Verdadero/Falso: "Los españoles se saludan con un beso."
2. Describe a qué hora del día se dice cada saludo.
3. ¿Cómo se saluda a alguien en tu país?

A1.1 Deberes / ejercicios

A1.1 Devoirs / exercices

<https://espanol.colangue.fr/plan-de-cours/a1/1>

Ejercicio 1: Ejercicio de conversación

Instrucción:

1. Usa el saludo correcto en cada situación y comienza una pequeña charla. (*Utilisez la salutation appropriée dans chaque situation et engagez une conversation informelle.*)



.....

.....

.....

.....

Exemples de phrases:

¡Buenos días!

Bonjour !

¡Buenas tardes!

Bon après-midi !

¡Buenas noches!

Bonsoir !

¿Cómo estás?

Comment ça va ?

Bien. ¿Y tú?

Bien. Et toi?

¡Hasta luego!

À plus tard !

Perdona, ¿puedes repetir, por favor?

Désolé, pouvez-vous répéter, s'il vous plaît ?

No entiendo.

Je ne comprends pas.

¿Podrías deletrearlo?

Pourriez-vous l'épeler ?

Encantado de conocerte.

Enchanté de vous rencontrer.

...

A1.1 Deberes / ejercicios

A1.1 Devoirs / exercices

<https://espanol.colangue.fr/plan-de-cours/a1/1>

Ejercicio 2: Reordenar oraciones

Instrucción: Haz frases correctas y traduce.

1. mañana. | nos | vemos | Gracias,
.....
2. soy | Juan, | conocerte. | Hola, | encantado | de
.....
3. estás? | ¿cómo | días, | buenos | Hola,
.....
4. nos | mañana. | Adiós, | vemos
.....
5. tal? | Hola, | ¿qué
.....
6. despido de | viajar. | mis abuelos | antes de | Yo me
.....
7. noches, | estás? | ¿cómo | Buenas
.....

Solutions:

1. Gracias, nos vemos mañana. 2. Hola, soy Juan, encantado de conocerte. 3. Hola, buenos días, ¿cómo estás? 4. Adiós, nos vemos mañana. 5. Hola, ¿qué tal? 6. Yo me despido de mis abuelos antes de viajar. 7. Buenas noches, ¿cómo estás?

A1.1 Deberes / ejercicios

A1.1 Devoirs / exercices

<https://espanol.colangue.fr/plan-de-cours/a1/1>

Ejercicio 3: Traduce y usa en una oración

Instrucción: Elige una palabra, tradúcela y utiliza la palabra en una frase o diálogo.

1. Hasta luego
.....

2. Buenos días
.....

3. Despedirse
.....

4. Encantado
.....

5. Buenas tardes
.....

Solutions:

1. À plus tard 2. Bonjour 3. Se dire au revoir 4. Enchanté 5. Bonsoir

A1.1 Deberes / ejercicios

A1.1 Devoirs / exercices

<https://espagnol.colangue.fr/plan-de-cours/a1/1>



Ejercicio 4:

Conjugación verbal

Instrucción: Elige el verbo y el tiempo correctos.

somos, habláis, son, sois, eres, habla, está, hablamos

1. Él? en la oficina.
2. Vosotras siempre, hasta luego.
3. Nosotros felices.
4. Él con ella, adiós.
5. Ellos doctores.
6. Tú inteligente.
7. Nosotros luego, encantado.
8. Vosotros estudiantes.

Solutions:

1. está 2. habláis 3. somos 4. habla 5. son 6. eres 7. hablamos 8. sois

A1.1 Deberes / ejercicios

A1.1 Devoirs / exercices

<https://español.colangue.fr/plan-de-cours/a1/1>



Ejercicio 5:

Los pronombres personales

Instrucción: Remplissez le mot correct.

Nosotras, Ella, Yo, Vosotros, Él, Tú, Ellos, Nosotros

1. es mi amiga.
2. eres mi amigo.
3. es simpático.
4. son hermanos.
5. hablo español.
6. hablamos español.
7. somos amigas.
8. sois estudiantes.

Solutions:

1. Ella 2. Tú 3. Él 4. Ellos 5. Yo 6. Nosotros 7. Nosotras 8. Vosotros

A1.1.4 Gramática: Los pronombres personales

A1.1.4 Grammaire : Les pronoms personnels

Los pronombres personales de sujeto en español indican quién realiza la acción en una oración.

<https://espanol.colangue.fr/grammaire/pronombres-personales-sujeto>

Reglas de formación / Règles de formation:

1. Les pronoms s'accordent en genre (masculin ou féminin) et en nombre (singulier ou pluriel) avec le sujet.
2. Utilisez les pronoms masculins pour un groupe de tous hommes ou mixte.
3. Utilisez "tú" / "vosotros" pour des situations informelles.
4. Utilisez "usted" / "ustedes" pour des situations formelles.

Excepciones / Exceptions !

1. Dans certains pays d'Amérique latine, l'utilisation de "usted" est plus fréquente et s'utilise aussi bien dans des contextes formels que dans de nombreux contextes informels.

Los pronombres personales

Les pronoms personnels

Lee los ejemplos en la tabla en voz alta antes de hacer los ejercicios.

Singular

Plural

1 Yo (*Je*)

Nosotros (*Nous*) / Nosotras (*Nous*)

2 Tú (*Tu*)

Vosotros (*Vous*) / Vosotras (*Vous*)

3 Él (*Il*) / Ella (*Elle*) / Usted (*Vous*)

Ellos (*Ils*) / Ellas (*Elles*) / Ustedes (*Vous*)

A1.1.4 Los pronombres personales

A1.1.4 Les pronoms personnels

<https://espanol.colangue.fr/grammaire/pronombres-personales-sujeto>



Ejercicio 1:

Los pronombres personales

Instrucción: Remplissez le mot correct.

Nosotras, Ella, Yo, Vosotros, Él, Tú, Ellos, Nosotros

1. es mi amiga.
2. eres mi amigo.
3. es simpático.
4. son hermanos.
5. hablo español.
6. hablamos español.
7. somos amigas.
8. sois estudiantes.

Solutions:

1. Ella 2. Tú 3. Él 4. Ellos 5. Yo 6. Nosotros 7. Nosotras 8. Vosotros

A1.1.4 Los pronombres personales

A1.1.4 Les pronoms personnels

<https://espanol.colangue.fr/grammaire/pronombres-personales-sujeto>



Ejercicio 2:

Traduce y usa en una oración

Instrucción: Elige una palabra, tradúcela y utiliza la palabra en una frase o diálogo.

1. Tú

.....

2. Ella

.....

3. Ellas

.....

4. Nosotras

.....

Solutions:

1. Tu 2. Elle 3. Elles 4. Nous

A1.1 Tablas de conjugación verbal

A1.1 Tableaux de conjugaison verbale

<https://español.colangue.fr/plan-de-cours/a1/1>

Ser *être* Presente

Español	Français	Español	Français
yo soy	je suis	yo estoy	je suis
tú eres	tu es	tú estás	tu es
él/ella es	il/elle est	él/ella está	il est
nosotros/nosotras somos	nous sommes	nosotros/nosotras estamos	nous sommes
vosotros/vosotras sois	vous êtes	vosotros/vosotras estáis	vous êtes
ellos/ellas son	ils sont	ellos/ellas están	ils sont

Hablar *parler* Presente

Español	Français
yo hablo	je parle
tú hablas	tu parles
él/ella habla	il/elle parle
nosotros/nosotras hablamos	nous parlons
vosotros/vosotras habláis	vous parlez
ellos/ellas hablan	ils parlent

A1.1 Ejercicio de conjugación verbal

A1.1 Exercice de conjugaison verbale



Ejercicio:

Conjugación verbal

Instrucción: Elige el verbo y el tiempo correctos.

soy, sois, son, estás, hablamos, somos, eres, habla, habláis, est ♦

1. Él? en la oficina.
2. Vosotras siempre, hasta luego.
3. Nosotros felices.
4. Él con ella, adiós.
5. Ellos doctores.
6. Tú inteligente.
7. Nosotros luego, encantado.
8. Vosotros estudiantes.
9. Tú muy cansado.
10. Yo profesor.

Solutions:

1. est ♦ 2. habláis 3. somos 4. habla 5. son 6. eres 7. hablamos 8. sois 9. estás 10. soy

